

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE1^{er} décembre 2005**PROJET DE LOI**

portant assentiment à l'Accord conclu par
Échange de lettres entre les Gouvernements
du Royaume de Belgique, du Royaume des
Pays-Bas et du Grand-Duché de Luxembourg,
d'une part, et le Gouvernement du Pérou,
d'autre part, relatif à la suppression de
l'obligation de visa concernant les passeports
diplomatiques et spéciaux ou de service,
signé à Lima les 12 et 23 février 2001

TEXTE ADOPTÉ EN SÉANCE PLÉNIÈRE
ET
SOU MIS À LA SANCTION ROYALE

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

1 december 2005

WETSONTWERP

houdende instemming met de bij
Briefwisseling gesloten Overeenkomst tussen
de Regeringen van het Koninkrijk België,
het Koninkrijk der Nederlanden en het
Groothertogdom Luxemburg, enerzijds,
en de Regering van Peru, anderzijds,
inzake de afschaffing van de visumplicht
met betrekking tot diplomatieke en
speciale of dienstpaspooten, ondertekend
te Lima op 12 en 23 februari 2001

TEKST AANGENOMEN IN PLENAIRE
VERGADERING EN AAN DE KONING
TER BEKRACHTIGING VOORGELEGD

Références aux travaux parlementaires
à reprendre lors de la publication de la loi
au *Moniteur belge*

SÉNAT*Documents :***3-1249 - 2004/2005 :**

001 : Projet de loi.

002 : Rapport.

Voir aussi :*Annales* : 15 juillet 2005**CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS***Documents :***Doc 51 1961/ (2005/2006) :**

001 : Projet transmis par le Sénat.

*(sans rapport de commission).*002 : Texte adopté en séance plénière
et soumis à la sanction royale.**Voir aussi :***Compte rendu intégral* : 1^{er} décembre 2005.

Verwijzingen naar de parlementaire voorbereiding
te vermelden bij de bekendmaking van de wet
in het *Belgisch Staatsblad*

SENAAT*Stukken :***3-1249 - 2004/2005 :**

001 : Wetsontwerp

002 : Verslag.

Zie ook :*Handelingen* : 15 juli 2005**KAMER VAN VOLKSVERTEGENWOORDIGERS***Stukken :***Doc 51 1961/ (2005/2006) :**

001 : Ontwerp overgezonden door de Senaat.

*(zonder commissieverslag).*002 : Tekst aangenomen in plenaire vergadering en aan
de Koning ter bekrachtiging voorgelegd.**Zie ook :***Integraal verslag* : 1 december 2005.

Le texte adopté en séance plénière est identique au texte transmis par le Sénat (DOC 51 1961/001).

De tekst aangenomen in plenaire vergadering is dezelfde als de door de Senaat overgezonden tekst (DOC 51 1961/001).

Bruxelles, le 1^{er} décembre 2005

Brussel, 1 december 2005

*Le président de la Chambre
des représentants,*

*De voorzitter van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Herman DE CROO

*Le greffier de la Chambre
des représentants,*

*De griffier van de Kamer
van volksvertegenwoordigers,*

Robert MYTTENAERE
